

РЕОМОНО

Пароварка
ST7301



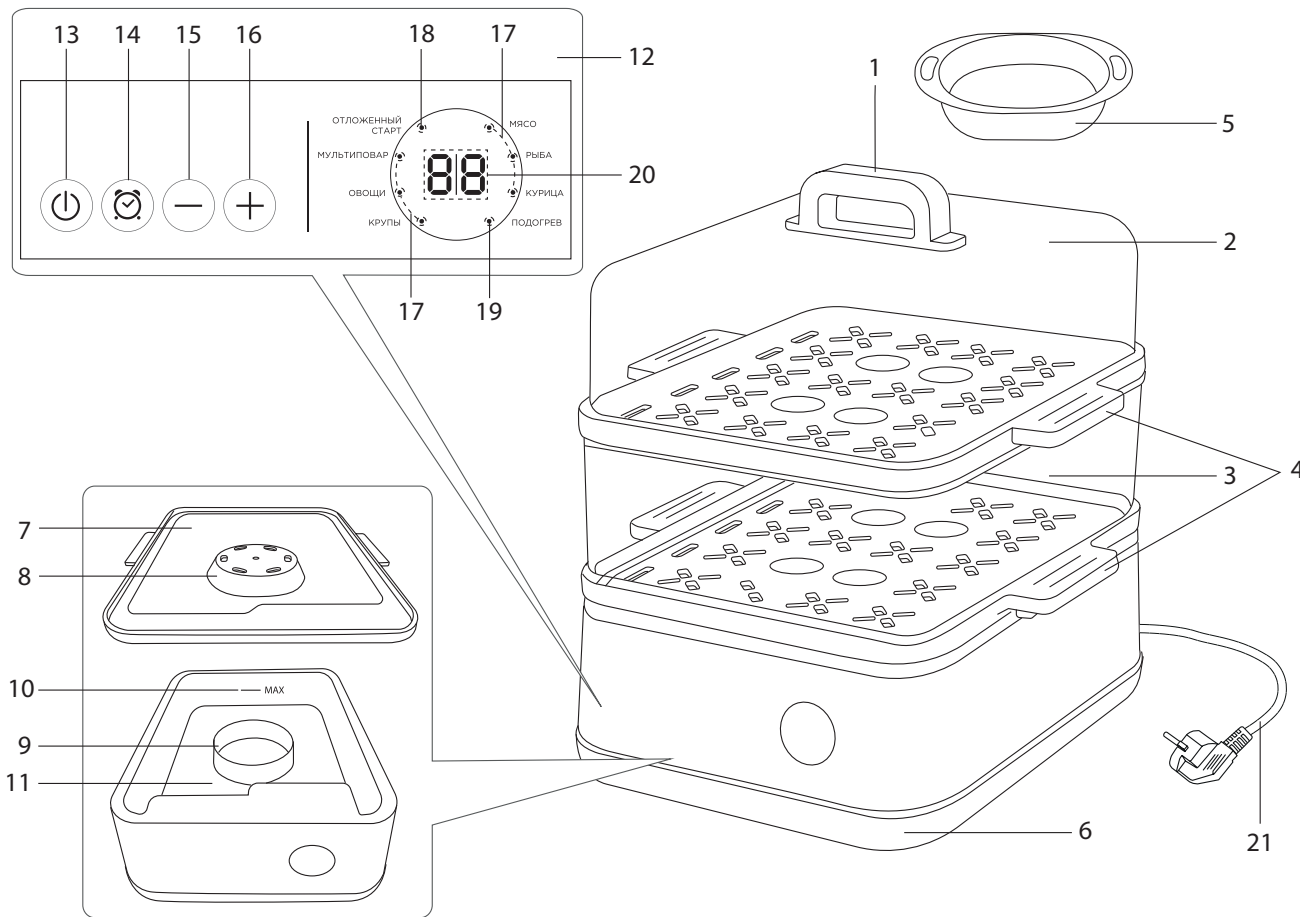
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

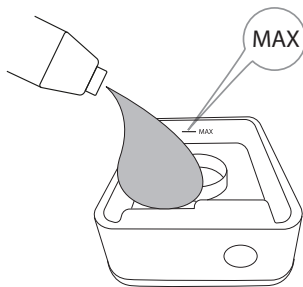
RUS	6
KAZ	12

СОДЕРЖАНИЕ

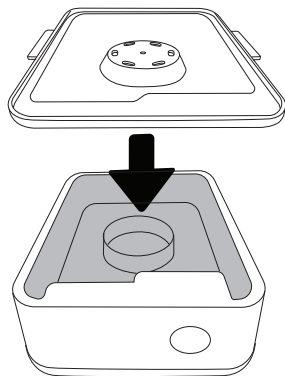
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	6
Технические характеристики	7
Автоматические программы приготовления	7
Комплектация	7
Устройство прибора.....	8
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	8
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА	8
Общие рекомендации по приготовлению.....	8
Использование	8
Отсрочка старта программы.....	9
Автоподогрев (поддержание температуры готовых блюд).....	10
Сводная таблица автоматических программ приготовления (заводские установки).....	10
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	10
Очистка от накипи.....	10
Хранение и транспортировка	10
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	11
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	11

A1

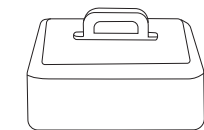




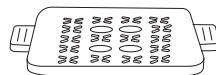
1



2



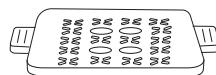
d



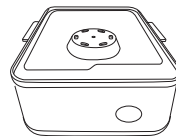
c



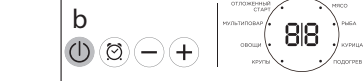
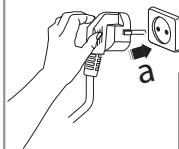
b



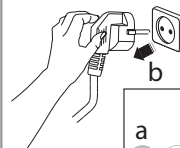
a



3



4



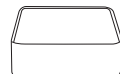
5



a



b



c

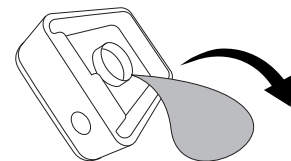


d



e

6



7

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике РЕДМОНД.

РЕДМОНД — это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Пароварка ST7301 — это современный прибор, предназначенный для приготовления пищи.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.com.ru.

Здесь вы найдете актуальную информацию о предлагаемой технике РЕДМОНД и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию РЕДМОНД и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей РЕДМОНД в России: 8-800-600-90-21 (звонок по России бесплатный).

 *Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.*

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, является нарушением правил эксплуатации.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перегибался и не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

STOP

***ПОМНИТЕ:** случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.*

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы: это может привести к нарушению работы и поломке устройства.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.
- Не оставляйте прибор работающим без присмотра надолго.

STOP *ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!*

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

STOP *ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибор а при любых неисправностях.*

Технические характеристики

Модель.....	ST7301
Мощность.....	850 Вт
Напряжение.....	220 – 240 В, 50/60 Гц
Защита от поражения электротоком	класс I
Материал корпуса	пластик, металл
Материал корзин	пластик
Количество паровых корзин.....	2
Общий объем паровых корзин	10,5 л
Объем чаши для приготовления	1 л
Объем резервуара для воды	1,25 л
Уровень шума.....	< 58 дБ
Автоотключение.....	есть
Таймер	есть
Отсрочка старта.....	до 9,5 часа
Автоподогрев (поддержание температуры готовых блюд).....	до 3 часов
Габаритные размеры (Ш × В × Г)	270 × 332 × 310 мм
Вес нетто.....	2,6 кг
Длина шнура электропитания.....	0,7 м

Автоматические программы приготовления

1. МУЛЬТИПОВАР	3. КРУПЫ	5. РЫБА
2. ОВОЩИ	4. МЯСО	6. КУРИЦА

Комплектация

Пароварка	1 шт.
Нижняя паровая корзина.....	1 шт.
Верхняя паровая корзина	1 шт.
Поддоны паровых корзин	2 шт.
Чаша для приготовления	1 шт.
Книга рецептов	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность ±10%.

Устройство прибора (схема А1, стр. 4)

1. Ручка
2. Верхняя паровая корзина
3. Нижняя паровая корзина
4. Поддоны паровых корзин
5. Чаша для приготовления
6. Основание прибора
7. Поддон для сбора капель
8. Ограничительное кольцо
9. Нагревательный элемент
10. Отметка МАХ
11. Резервуар для воды
12. Панель управления
13. Кнопка  — включение/выключение прибора, выбор автоматической программы, отмена работы программы приготовления
14. Кнопка  — настройка отсрочки старта
15. Кнопка  — уменьшение значения параметра
16. Кнопка  — увеличение значения параметра
17. Индикаторы автоматических программ приготовления
18. Индикатор работы функции отсрочки старта
19. Индикатор работы функции автоподогрева
20. Дисплей
21. Электрошнур

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

 **Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!**

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте шнур электропитания. Протрите корпус изделия влажной тканью и дайте ему просохнуть. Съемные детали промойте в проточной воде с использованием мягкого моющего средства.

Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов. При первом включении возможно появление постороннего запаха.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Общие рекомендации по приготовлению

- При использовании нескольких корзин, как правило, продуктам, расположенным в верхней корзине, требуется больше времени для приготовления.
- Для более равномерного приготовления нарежьте продукты на куски приблизительно одинакового размера. Если подготовленные продукты отличаются по размеру, размещайте более мелкие куски в верхней части корзины.
- Продукты, для которых требуется более длительное время приготовления, загружайте в нижнюю корзину.
- Не перегружайте корзины продуктами, между ними должно быть достаточно пространства для обеспечения нормальной циркуляции пара. Корзины должны плотно устанавливаться одна на другую, между ними не должно возникать щелей.
- Возможно одновременное приготовление продуктов разного типа, однако обратите внимание, что конденсат из верхних корзин будет попадать в нижние. Используйте в таких случаях продукты с нейтральным или схожим запахом.
- При одновременном приготовлении мяса или птицы с овощами, располагайте мясо или птицу в нижней корзине, чтобы сок, выделяющийся из них при приготовлении, не попадал на овощи.
- При приготовлении мяса, птицы или рыбы, убедитесь, что ингредиенты предварительно разморожены.
- Используйте фильтрованную воду. При использовании нефильтрованной воды возможно образование органических отложений и накипи на нагревательном элементе и стенках резервуара для воды.

Использование (схема А2, стр. 5)

1. Подготовьте ингредиенты согласно выбранному рецепту.
2. Установите прибор на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность, вдали от источников тепла и мест, где возможно попадание на прибор воды. При установке следите за тем, чтобы рядом не находились декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы, которые могут пострадать от воздействия повышенной температуры.
3. Наполните резервуар так, чтобы уровень воды был не выше отметки МАХ.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ добавлять в воду приправы, масло и т. п.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ наполнять прибор водой через отверстия ограничительного кольца!

4. Установите поддон для сбора капель на резервуар для воды.
5. Расположите продукты в выбранном количестве паровых корзин.

 **ВНИМАНИЕ!** Паровые корзины и поддоны для них являются отдельными деталями. Перед использованием совместите паровую корзину с поддоном.

 **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать прибор без установленных паровых корзин!

 Не кладите на поддоны слишком много еды! Оставляйте достаточно места между продуктами, чтобы обеспечить беспрепятственный поток пара.

 При использовании чаши для приготовления расположите продукт внутри чаши и поместите его внутрь паровой корзины на поддон.

6. Установите выбранное количество паровых корзин на основание прибора.

 **Убедитесь, что сверху находится паровая корзина с ручкой! ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать пароварку без верхней паровой корзины!

7. Подключите прибор к электросети. Прозвучит звуковой сигнал, на дисплее отобразится значение «0.0». Прибор находится в режиме ожидания.
8. При необходимости установите время отсрочки старта (см раздел «Отсрочка старта программы»).
9. С помощью кнопки  выберите необходимую программу приготовления. Переключение программ осуществляется по кругу, индикатор выбранной программы будет мигать, на дисплее отобразится значение времени приготовления по умолчанию.
10. Кнопками  и  установите желаемое время приготовления (следуйте рекомендациям прилагаемой книги рецептов). Для быстрого изменения значения нажмите и удерживайте соответствующую кнопку.
11. Во время настройки параметров приготовления, выбранное значение времени приготовления будет мигать. Не нажимайте кнопки на панели управления несколько секунд, выбранное значение автоматически сохранится. Начнется процесс приготовления.

 При необходимости можно изменить время приготовления на любом этапе работы программы. Регулировка времени в процессе приготовления аналогична установке времени до старта программы.

12. Во время работы программы на дисплее ведется прямой поминутный отсчет времени приготовления, индикатор выбранной программы горит постоянно.
13. По окончании работы программы прозвучит звуковой сигнал, нагрев прекратится, индикатор выбранной программы погаснет. Прибор автоматически запустит автоподогрев, загорится соответствующий индикатор.
14. Чтобы прервать процесс приготовления или автоподогрев, нажмите кнопку , прибор перейдет в режим ожидания.

15. Чтобы выключить прибор, нажмите и удерживайте несколько секунд кнопку . Прозвучит звуковой сигнал, вся индикация прибора погаснет.

 Чтобы включить прибор нажмите кнопку . Прозвучит звуковой сигнал, на дисплее отобразится значение «0.0». Прибор находится в режиме ожидания.

16. Отключите прибор от электросети.
17. Извлеките готовое блюдо.
18. Дайте прибору полностью остыть, аккуратно слейте оставшуюся воду.

 Не допускайте попадания воды на внешние стенки прибора и панель управления.

 После приготовления всегда сливайте остатки воды из резервуара во избежание протухания воды и возникновения неприятного запаха.

Отсрочка старта программы

Данная функция позволяет установить время, по истечении которого начнется выполнение программы приготовления. Диапазон возможных значений: от 30 минут до 9,5 часа, с шагом 30 минут.

1. Перед выбором программы приготовления нажмите кнопку . Загорится отсутствующий индикатор, значение времени на дисплее будет мигать.
2. Кнопками  и  установите желаемое время отложенного старта. Для быстрого изменения значения нажмите и удерживайте соответствующую кнопку.

 Если установить значение времени отсрочки старта «00», работа функции будет остановлена, прибор перейдет в режим ожидания.

3. С помощью кнопки  выберите необходимую программу приготовления. Переключение программ осуществляется по кругу, индикатор выбранной программы будет мигать, на дисплее отобразится значение времени приготовления по умолчанию.
4. Кнопками  и  установите желаемое время приготовления (следуйте рекомендациям прилагаемой книги рецептов). Для быстрого изменения значения нажмите и удерживайте соответствующую кнопку.
5. Не нажимайте кнопки на панели управления несколько секунд, изменения сохранятся автоматически (цифры на дисплее перестанут мигать). Прибор начнет работу.
6. Во время работы функции «Отсрочка старта» на дисплее ведется обратный поминутный отсчет до начала работы программы, горят индикатор отложенного старта и индикатор выбранной программы.
7. По окончании работы функции соответствующий индикатор погаснет, начнется выполнение выбранной программы.

 Не рекомендуется использовать функцию «Отсрочка старта», если вы планируете готовить скоропортящиеся продукты (яйца, мясо и т. д.).

Автоподогрев (поддержание температуры готовых блюд)

Данная функция включается автоматически сразу по завершении работы программы приготовления и может поддерживать температуру готового блюда в пределах 70–75 °С до 3 часов. При действующем автоподогреве горит соответствующий индикатор. На дисплее ведется прямой поминутный отсчет времени автоподогрева до 60 минут, далее время будет отображаться с шагом 0,1 часа (6 минут).

Чтобы выключить автоподогрев, нажмите кнопку , прибор перейдет в режим ожидания.

Сводная таблица автоматических программ приготовления (заводские установки)

Программа	Рекомендации по использованию	Время приготовления по умолчанию	Диапазон времени приготовления / Шаг установки	Отсрочка старта	Автоподогрев
МУЛЬТИПОВАР	Приготовление различных блюд по собственным рецептам	20 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
ОВОЩИ	Приготовление овощей	25 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
КРУПЫ	Приготовление каш, крупяных гарниров	40 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
МЯСО	Приготовление мяса	45 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
РЫБА	Приготовление рыбы	30 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
КУРИЦА	Приготовление курицы	35 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓



Для получения качественного результата предлагаем воспользоваться рецептами по приготовлению блюд из прилагаемой к пароварке ST7301 кулинарной книги, разработанной специально для этой модели. Соответствующие рецепты вы также можете найти на сайте www.redmondcompany.ru.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. Необходимо очищать прибор после каждого использования.

Корпус прибора протирайте мягкой тканью, съемные детали промывайте теплой водой с использованием мягкого моющего средства.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных для применения с предметами, контактирующими с пищей.

Очистка от накипи

Если на внутренних стенках прибора и нагревательном элементе образовались налет или накипь, выполните очистку от накипи. Для этого:

1. Снимите поддон для сбора капель с резервуара для воды.
2. Наполните резервуар для воды до отметки MAX раствором лимонной кислоты.
3. Установите поддон для сбора капель на резервуар для воды.
4. Установите верхнюю паровую корзину на поддон для сбора капель.
5. Подключите прибор к электросети.
6. С помощью кнопки  установите программу «МУЛЬТИПОВАР», соответствующий индикатор будет мигать.
7. Во время работы программы на дисплее ведется прямой поминутный отсчет времени приготовления, индикатор выбранной программы горит постоянно.
8. Кнопками  и  установите время приготовления 10 минут. Не нажимайте кнопки на панели управления несколько секунд, выбранное значение автоматически сохранится. Начнется процесс приготовления.
9. По окончании работы программы прозвучит звуковой сигнал, индикатор выбранной программы приготовления погаснет. Прибор автоматически запустит автоподогрев, загорится соответствующий индикатор.
10. Чтобы прервать процесс приготовления или автоподогрев, нажмите кнопку , прибор перейдет в режим ожидания.
11. Отключите прибор от сети электропитания, дайте ему полностью остыть.
12. Аккуратно слейте оставшуюся в резервуаре воду через задний борт.
13. Протрите влажной тряпкой емкость резервуара для воды и нагревательный элемент.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На дисплее возникло сообщение о системной ошибке: E3, прибор подает несколько звуковых сигналов	Недостаточно воды в резервуаре, сработала защита от перегрева	Не включайте прибор с пустой чашей! Отключите прибор от электросети, откройте крышку и дайте ему остыть в течение 10–15 минут. При дальнейшей эксплуатации наполняйте резервуар водой до отметки MAX
Прибор не включается	Отсутствует электропитание	Убедитесь, что прибор подключен к исправной розетке
Продукты готовятся слишком долго или неравномерно	Корзины переполнены	При закладке продуктов между ними должно оставаться свободное пространство для циркуляции пара
	Продукты нарезаны слишком крупно	Подготавливайте продукты, следуя указаниям раздела «Общие рекомендации по приготовлению»
	Продукты нарезаны неодинаково	
Во время работы прибора появился постоянный запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Запах исчезнет после нескольких включений

i В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



Запчасти для постгарантийного ремонта можно найти на сайте <https://redmondsale.com/>

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА



* Стандартная гарантия 1 год. Условия расширенной гарантии по ссылке: <https://warranty.redmond.company/>

В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью

продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 4-й и 5-й знаки обозначают месяц, 6-й и 7-й — год выпуска устройства.

0	0	0	1	1	2	2	3	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 — месяц производства (01 — январь, 02 — февраль ... 12 — декабрь)
2 — год производства (21 — 2021 г., 22 — 2022 г. ... 30 — 2030 г.)
3 — серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 5 лет со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

 Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».



Осы бұйымды пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретінде сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдалансаңыз, оның қызмет ету мерзімі көпке ұзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік техникасы талаптарын және бұйымды пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін жауап бермейді.
- Бұл электр аспап тұрмыстық жағдайларда әзірлеуге арналған көпфункционалды құрылғы болып табылады және пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатсыз пайдалану бұйымды дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып табылады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауап бермейді.
- Құрылғыны электр желіге қосудың алдында оның кернеуі аспап қоректенуінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (бұйымның техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспаптың тұтынылатын қуатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз. Бұл талапты ұстанбау қысқа тұйықталуға немесе кабельдің тұтануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты пайдаланған соң, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыңыз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құрғақ қолмен ұстап шығарыңыз.
- Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу көздерінің қасында жүргізбеңіз. Электр бауы бұралмауын және бүгілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың бұрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.



ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаңыз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, со-

нымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымданған электр бауы сервис-орталықта жылдам ауыстыруды талап етеді.

- Аспапты жұмсақ бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз – бұл құрылғының қызуына және бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты ашық ауада пайдалануға тыйым салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты зақымдар болуы мүмкін.
- Аспапты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.
- Құралды істеп тұрған күйінде ұзақ уақытқа қараусыз қалдырмаңыз.



Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

- Бұл аспап физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары бар немесе тәжірибесі мен білімі жетіспейтін адамдардың (оның ішінде балалардың) қолдануына арналмаған, мұндай тұлғалар қадағаланып, олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға осы аспапты қолдануға қатысты нұсқау жасалған жағдайлардан басқа. Балалардың аспаппен, оның жинақтаушыларымен, сонымен қатар зауыттық орамымен ойнауына жол бермеу мақсатында қадағалап отыру қажет. Құрылғыны тазалау және қызмет көрсетуді балалар ересектердің қарауынсыз жасамауы тиіс.
- Аспапты өздігіңізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақауы бар болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалар

Үлгі	ST7301
Қуаты	850 Вт
Кернеуі	220–240 В, 50/60 Гц
Электр тоғымен зақымданудан қорғау	I дәреже
Корпус материалы	пластик, металл
Себет материалы	пластик
Бу себеттерінің саны	2
Бу себеттерінің жалпы көлемі	10,5 л
Күріш контейнерінің сыйымдылығы	1 л
Су ыдысының сыйымдылығы	1,25 л
Шудың деңгейі	< 58 дБ
Автоматты түрде өшіру	бар
Таймер	бар
Стартты кейінге қалдыру	9,5 сағатқа дейін
Автожылыту (автожылыту дайын тағамдардың температурасын сақтау)	3 сағатқа дейін
Габаритті өлшемдері (ені × биіктігі × ұзындығы)	270 × 332 × 310 мм
Таза салмағы	2,6 кг
Электр шнурының ұзындығы	0,7 м

Тамақ даярлаудың автоматты бағдарламалары

- | | | |
|-----------------------|---------------------|-------------------|
| 1. МУЛЬТИПОВАР | 3. КРУПЫ (ЖАРМАЛАР) | 5. РЫБА (БАЛЫҚ) |
| 2. ОВОЩИ (КӨКӨНІСТЕР) | 4. МЯСО (ЕТ) | 6. КУРИЦА (ТАУЫҚ) |

Жинақталу

Бумен пісіргіш	1 дана
Бумен пісіргіш себет	3 дана
Бу себетінің науалары	3 дана
Күріш контейнері	1 дана
Қақпақ	1 дана
Рецепті кітабы	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық	1 дана
Сервистік кітапша	1 дана

Өндіруші келесі өзгерістер туралы қосымша хабарландырусыз өз өнімдерін жетілдіру барысында дизайнға, жинақталуға, сонымен қатар бұйымның техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамаларда ±10% қателікке жол беріледі.

Құрылысы (А1 сурет, 4 бет)

1. Қақпақ
2. Жоғарғы бу себеті
3. Бу себеттері

4. Бу себетінің науалары
5. Күріш контейнері
6. Құрылғының негізі
7. Тамшы науасы
8. Шектеу сақинасы
9. Қыздыру элементі
10. Мах белгісі
11. Су ыдысы
12. Басқару тақтасы
13.  түймесі - құрылғыны қосу/өшіру, автоматты бағдарламаны таңдау, пісіру бағдарламаларының жұмысын болдырмау,
14.  түймесі - кешіктірілген бастау
15.  түймесі - параметр мәнін азайту
16.  түймесі - параметр мәнін ұлғайту
17. Автоматты пісіру бағдарламаларының индикаторлары
18. Жұмысты кейінге қалдыру функциясының индикаторы
19. Автоматты жылыту функциясының жұмыс индикаторы
20. Дисплей
21. Қуат сымы

I. ПАЙДАЛАНА БАСТАУ АЛДЫНДА

Бұйым мен оның құрамдастарын қораптан абайлап шығарыңыз. Барлық орау материалдары мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

 Корпусағы ескертетін жапсырма, жапсырма-көрсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық нөмірі бар кестешені орнында міндетті түрде сақтаңыз!

Тасымалдау немесе төмен температураларда сақтаған соң аспапты қосар алдында кем дегенде 2 сағатқа бөлме температурасында ұстау керек.

Электр сымын толығымен тарқатыңыз. Құралдың корпусын ылғалды матамен сүртіңіз де құрғатыңыз. Шешілмелі бөлшектерді сабынды сумен жуыңыз, аспаптың барлық элементтерін электр желіге қосар алдында мұқият кептіріңіз.

Әзірлеудің алдында құралдың сыртқы және көзге көрінетін ішкі бөліктерінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз. Бірінші рет қосқан кезде бөгде иіс пайда болуы мүмкін.

II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

Дайындау бойынша жалпы ұсынымдар

- Бірнеше контейнерлерді пайдаланғанда, әдетте, жоғарғы контейнерде орналасқан өнімдерге дайындау үшін көбірек уақыт қажет болады.

- Неғұрлым біркелкі дайындау үшін өнімдерді шамамен бірдей кесектерге тураңыз. Егер дайындалған өнімдер өлшемдері бойынша ерекшеленетін болса, неғұрлым ұсақ кесектерді контейнердің жоғарғы бөлігінде орналастырыңыз.
- Дайындаудың неғұрлым ұзақ уақытын қажет ететін өнімдерді төменгі контейнерге салыңыз.
- Контейнерді өнімдермен артық жүктемеңіз, олардың арасында будың қалыпты айналуын қамтамасыз ету үшін жеткілікті кеңістік болуы тиіс. Контейнер бірінің үстіне бірі тығыздап орнатылуы тиіс, олардың арасында саңылаулар болмауы қажет.
- Бір мезгілде әртүрлі типті тамақтарды лайындауға болады, бірақ жоғарғы контейнерлерден конденсат төменгілерге түсетініне назар аударыңыз. Бұндай жағдайларда иістері бейтарап немесе ұқсас азық-түлікті пайдаланыңыз.
- Бір мезгілде ет немесе құс етін көкөністермен дайындағанда етті немесе құс етін, оларды дайындаған кезде шығатын сөл көкөністерге түспеуі үшін, төменгі контейнерге орналастырыңыз.
- Ет, құс етін немесе балықты дайындаған кезде, алдымен ингредиенттердің ерітілгеніне көз жеткізіңіз.
- Сүзгіленген суды пайдаланыңыз. Сүзгіленбеген суды пайдаланғанда қыздырғыш элементте және суға арналған резервуардың қабырғаларында органикалық түзілімдер мен өңез пайда болуы мүмкін.

Пайдалану (A2 сурет, 5 бет)

1. Ингредиенттерді таңдап алынған рецептке келісімді дайындаңыз.
2. Құрылғыны жылу көздерінен және құрылғыға су кіруі мүмкін жерлерден алыс, тегіс, құрғақ көлденең бетке орнатыңыз. Орнату кезінде сәндік жабындардың, электронды құрылғылардың және жоғары температураның әсерінен зардап шегуі мүмкін басқа заттардың жанында болмауын қадағалаңыз.
3. Резервуарды су деңгейі MAX белгісінен жоғары болатындай етіп толтырыңыз.



Резервуарды тек қана таза суық суға толтырыңыз. Суға дәмдеуіштер, май мен басқа заттарды қоспаңыз!

Құрылғыны бүріккіш тесік арқылы сумен толтырмаңыз!

4. Тамшы науасын су ыдысына орнатыңыз.
5. Өнімдерді бу себеттерінің таңдалған санына орналастырыңыз.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бу себеттері мен бу науалары бөлек компоненттер болып табылады. Қолданар алдында бу себетін бу науасымен туралаңыз.



Бу себеттері орнатылмаған құрылғыны ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ!

i Күріш ыдысын пайдаланған кезде, күрішті ыдыстың ішіне салып, науадағы бумен пісіргіш себетінің ішіне салыңыз.

6. Таңдалған бу себеттерінің санын құрылғының түбіне қойыңыз.

i Тұтқасы бар бу себетінің жоғарғы жағында екеніне көз жеткізіңіз! Үстіңіз бу себетінің бумен пісіргішті пайдалануға тыйым салынады!

7. Құрылғыны электр желісіне қосыңыз. Дыбыстық сигнал шығады, дисплейде «0.0» мәні пайда болады. Құрылғы күту режимінде.

8. Қажет болса стартты кейінше қалдыру уақытын орнатыңыз («Бағдарламаның басталуын кейінге қалдыру» қараңыз).

9. $\odot$ батырмасын пайдаланып, қажетті пісіру бағдарламасын таңдаңыз. Бағдарламаларды ауыстыру шеңбер бойынша жүзеге асырылады, таңдалған бағдарламаның индикаторы жыпылықтайды, сандық индикаторда әдепкі пісіру уақытының мәні пайда болады.

10. Автоматты пісіру бағдарламасын таңдағаннан кейін, — және + түймелерін басу арқылы сағаттың қажетті мәнін орнатыңыз. Ауыстыру шеңбер бойымен жүреді. Жылдам өзгерту үшін тиісті түймені басып тұрыңыз.

11. Пісіру параметрлерін орнату кезінде таңдалған пісіру уақытының мәні жыпылықтайды. Басқару тақтасындағы түймелерді бірнеше секунд баспаңыз, таңдалған мән автоматты түрде сақталады. Пісіру процесі басталады.

i Сондай-ақ, пісіру процесінде жұмыс уақытын реттеуге болады. Уақытты реттеу бағдарлама басталғанға дейінгі уақытты орнатуға ұқсас.

12. Бағдарлама жұмыс істеп тұрған кезде тікелей минуттық пісіру уақыты есептеледі, таңдалған бағдарламаның индикаторы үнемі жанып тұрады.

13. Жұмыс аяқталғаннан кейін дыбыстық сигнал шығады, қыздыру тоқтайды. Құрылғы автоматты жылытуды автоматты түрде бастайды, тиісті индикатор жанады. Автоматты жылытуды тоқтату үшін $\odot$ түймесін басыңыз.

14. Құрылғыны өшіру үшін $\odot$ түймесін бірнеше секунд басып тұрыңыз.

15. Дыбыстық сигнал шығады, дисплей көрсеткіші өшеді.

i Құрылғыны қосу үшін $\odot$ түймесін басыңыз. Дыбыстық сигнал шығады, дисплейде «0.0» мәні көрсетіледі. Құрылғы күту режимінде.

16. Аспапты электр желісінен ажыратыңыз.

17. Асүй қалақтарын қолдана отырып дайын тағамды алып шығыңыз.

18. Аспапқа толық сууға мүмкіндік беріңіз, резервуарда қалған суды артқы борт арқылы абайлап төгіңіз.

STOP Аспаптың сыртқы қабырғаларына, жұмыс индикаторы мен механикалық таймерге судың түсуіне жол бермеңіз.

! Су сасып кетпеуіне және жағымсыз иістер пайда болуына жол бермеу үшін дайындаған кезде ылғи резервуардан су қалдықтарын тәгіп тастап отырыңыз.

Стартты кейінге қалдыру

Бұл функция пісіру бағдарламасының басталу уақытын белгілеуге мүмкіндік береді. Мүмкін мәндер диапазоны - 30 минуттан 9,5 сағатқа дейін, кадам — 30 минут.

1. Пісіру бағдарламасын таңдамас бұрын $\odot$ түймесін басыңыз. Бағдарлама шамы жанады, сандық дисплейдегі уақыт мәні жыпылықтайды.
2. Уақыт параметрлері түймелерін пайдаланып, кейінге қалдырылған бастау мәнін орнатыңыз. Ауыстыру шеңбер бойымен жүреді. Жылдам өзгерту үшін тиісті түймені басып тұрыңыз.

i Егер сіз бастауды кейінге қалдыру уақытының мәнін 00-ге орнатсаңыз, функцияның жұмысы тоқтатылады.

3. $\odot$ батырмасын пайдаланып, қажетті пісіру бағдарламасын таңдаңыз. Бағдарламаларды ауыстыру шеңбер бойымен жүзеге асырылады, таңдалған бағдарламаның индикаторы жыпылықтайды, дисплей әдепкі пісіру уақытының мәнін көрсетеді.
4. — және + түймелерімен қажетті пісіру уақытын орнатыңыз (берілген рецепттер кітабының нұсқауларын орындаңыз). Мәнді жылдам өзгерту үшін тиісті түймені басып тұрыңыз.
5. Панельдегі түймелерді бірнеше секунд баспаңыз, өзгерістер автоматты түрде сақталады (дисплейдегі сандар жыпылықтауды тоқтатады). Құрылғы жұмыс істей бастайды.
6. "Стартты кейінге қалдыру" функциясы жұмыс істеп тұрған кезде дисплейде бағдарлама басталғанға дейін кері минуттық санақ жүргізіледі, кейінге қалдырылған бастау индикаторы және таңдалған бағдарламаның индикаторы жанады.
7. Функция аяқталғаннан кейін тиісті индикатор сөнеді, таңдалған бағдарламаның орындалуы басталады.

! Егер рецептіде жылдам бұзылатын өнімдер (жұмыртқалар, балғын сүт, ет, ірімшік және т.б.) болса, стартты кейінге қалдыру функциясын пайдалану ұсынылмайды.

Автожылыту (дайын тағамдар температурасын сақтау)

Бұл функция пісіру бағдарламасы аяқталғаннан кейін бірден автоматты түрде қосылады және дайын тағамның температурасын 70-75 °C шегінде 3 сағатқа дейін сақтай алады. Қолданыстағы жылыту кезінде тиісті индикатор жанады. 60 минутқа дейін тікелей минуттық уақыт есептеледі және одан әрі уақыт 0,1 сағат (6 минут) кадаммен көрсетіледі.

Автоматты жылытуды өшіру үшін $\odot$ түймесін басыңыз, индикатор өшеді.

Әзірлеу бағдарламасының жиынтық кесте (зауыттық параметрлерді қалпына келтіру)

Бағдарлама	Қолдану жөніндегі нұсқаулық	Бастапқы күй бойынша әзірлеу уақыты	Диапазон әзірлеу уақытының диапазоны / Орнату қадамы	Сартты шегеру	Автоқыздыру
МУЛЬТИПОВАР	Пісіру уақытын орнату мүмкіндігімен әртүрлі тағамдарды дайындау	20 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
ОВОЩИ	Көкөністерді дайындау	25 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
КРУПЫ	Жарма, жарма гарнирлерін дайындау	40 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
МЯСО	Ет дайындау	45 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
РЫБА	Балықты дайындау	30 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓
КУРИЦА	Тауықпен дайындау	35 мин	1 мин – 60 мин / 1 мин	✓	✓

 Сапалы нәтиже алу үшін арнайы осы үлгілер үшін дайындалған ST7301 қоса тіркелетін аспаздық кітаптағы тағамдар әзірлеу жөніндегі рецептілерді пайдалануды ұсынамыз. Сәйкес рецептілерді сіз www.redmond.company сайтында таба аласыз.

III. АСПАП КҮТІМІ

Құралды тазалауға кіріспес бұрын, оның электржелісінен ажыратылғанына және суығанына көз жеткізіңіз. Құралды әр қолданған сайын тазартыңыз.

Құралдың тұрқын ылғалды жұмсақ шүберекпен сүртіңіз, шешіlmелі бөлшектерді сабынды сумен жуыңыз.

STOP Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағыны астына салуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ! Аспапты тазалағанда қатты майлықты немесе губканы, абразивті пастаны пайдалануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ. Сонымен қатар, кез келген химиялық агрессивті немесе асқа тиетін заттар үшін қолдануға кеңес берілмеген басқа заттарды пайдалануға болмайды.

Қақтан тазарту

Егер аспаптың ішкі қабырғаларында және қыздырғыш элементте өңез немесе қақ пайда болса, қақтан тазалауды жүргізі. Ол үшін:

1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойманы суға арналған резервуардан шешіп алыңыз. Шектеуші сақинаны суға арналған резервуарға кең ұшын төмен қаратып орнатыңыз. Сақина бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
2. Резервуарды лимон қышқылы ерітіндісімен MAX белгісіне дейін толтырыңыз.
3. Тамшыларды жинауға арналған түпқойманы суға арналған контейнерге орнатыңыз.
4. Жоғарғы бу себетін тамшы науасына қойыңыз.
5. Құралды электр желіге қосыңыз.
6.  батырмасын пайдаланып, "МУЛЬТИПОВАР" бағдарламасын орнатыңыз, сәйкес индикатор жыпылықтайды.
7. Бағдарлама жұмыс істеп тұрған кезде, дисплейде пісіру уақыты минут сайын кері санақ жүргізіледі, ал таңдалған бағдарлама индикаторы жанып тұрады.
8. Пісіру уақытын 10 минутқа орнату үшін  және  түймелерін пайдаланыңыз. Басқару панеліндегі ешқандай түймені бірнеше секунд баспаңыз; таңдалған уақыт автоматты түрде сақталады. Пісіру процесі басталады.
9. Қыздыру процесі аяқталғаннан кейін дыбыстық сигнал шығады, жұмыс индикаторы сөнеді. Құрылғы автоматты жылытуды автоматты түрде бастайды, тиісті индикатор жанады.
10. Автоматты жылытуды тоқтату үшін  түймесін басыңыз.
11. Аспапты электр желісінен ажыратыңыз және суытыңыз.
12. Резервуарда қалған суды артқы борт арқылы абайлап төгіңіз.
13. Суға арналған ыдысты және қыздырғыш элементті ылғалды шүберекпен сүртіңіз.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел құрғатыңыз. Құралды құрғақ желденетін жерде жылыту аспаптарынан алыс және тікелей күн сәулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың зақымдануына және/немесе ораманың бүтіндігіне әкелуі мүмкін құралды механикалық әсерлерге ұшыратуға тыйым салынады.

Құралдың орамасын су мен басқа да сұйықтықтардан сақтау қажет.

IV. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Ақау	Ықтимал себептері	Жою әдісі
Дисплейде жүйелік қате туралы хабарлама пайда болды: E3, құрылғы бірнеше дыбыстық сигнал береді	Қызып кетуден автоматты қорғаныс іске қосылған	Құрылғыны бос ыдыспен қоспаңыз! Құрылғыны розеткадан ажыратыңыз, қапқақты ашыңыз және оны 10-15 минут суытыңыз. Әрі қарай жұмыс істегенде, резервуарды MAX белгісіне дейін сумен толтырыңыз

Ақау	Ықтимал себептері	Жою әдісі
Құрал жұмыс істемейді	Құрал электр желісіне қосылмаған	Құралды электр желісіне қосыңыз
Құралдың алдын ала өшеді	Резервуардағы су жеткіліксіз, қызып кетуден қорғаныс іске қосылған	Аспапты электр желісінен ажыратыңыз және суытыңыз. Құралдың ары қарай пайдалану үшін құрал жоғары белгіге Мах жеткізе тоқтырыңыз
Өнімдер тым ұзақ кептіріледі немесе біркелкі емес	Түпқоймалар асыра толтырылған	Ауа айналымы үшін өнімдерді салған кезде олардың арасында бос орын қалуы керек
	Өнімдер тым ірі туралған	Өнімдерді «Дайындау бойынша жалпы ұсынымдар» бөліміндегі нұсқауларға сәйкес дайындаңыз
	Өнімдер әрқалай туралған	
Құралдың жұмыс істеу барысында бөгде иіс пайда болды	Аспап жаңа, иіс қорғаныс жабындысынан шығады	Аспапты мұқият тазалаңыз. Иіс бірнеше қоспапардан соң кетеді

i Егер қателікті дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгінізіз.



Кепілдіктен кейінгі жөндеуге арналған қосалқы бөлшектерді табуға болады сайтта қолжетімді <https://redmondsale.com/>

V. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР



* Стандартты кепілдік мерзімі – 1 жыл. Ұзартылған кепілдік шарттарымен осы сілтеме арқылы танысуға болады: <https://warranty.redmond.company/>

Кепілдік кезеңі ішінде дайындаушы жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе барлық бұйымды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрмен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды.

Бұйымның қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бұйым жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса).

Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 4-ші және 5-ші белгілер айды, 6-шы және 7-ші – құрылғының шығарылған жылын білдіреді.

0	0	0	1	1	2	2	3	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – қаңтар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)

2 – өндірілген жылы (21 – 2021 ж., 22 – 2022 ж. ... 30 – 2030 ж.)

3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндіруші бекіткен аспаптың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүруі жағдайында сатып алынған күнінен 5 жылды құрайды.

Орамды, пайдаланушы нұсқаулығын, сонымен қатар аспаптың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдаға асыру керек. Мұндай бұйымдарды әдеттегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.





Товар сертифицирован в соответствии с Федеральным законом «О техническом регулировании» и соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», Технического регламента Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» ТР ЕАЭС 037/2016.

Изготовитель: «Чжухай ИнгЧжи Сервис кампани Лимитед», 51900, 100 Хуа Вей Роуд, Чيانь Шань, Сян Чжоу Дистрикт, Чжухай Сити, Китай.

Импортёр в России: ООО «ИЛОТ», 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, к. 2, лит. А.

© РЕДМОНД. Все права защищены. 2026

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
Сделано в Китае / Made in China

ST7301-CIS-UM-1